

**Zeitschrift:** Schweizer Ingenieur und Architekt  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 115 (1997)  
**Heft:** 7

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Stellenangebote

### GEOTEST

GEOLOGEN  
INGENIEURE  
GEOPHYSIKER  
UMWELTFACHLEUTE

Für unseren Bereich

#### Beton- und Natursteinuntersuchungen

suchen wir einen

#### dipl. Bauingenieur

mit Praxis in den Gebieten Materialprüfung und Qualitätssicherung bei Betoninstandsetzungen. Der Aufgabenbereich umfasst die Leitung von Zustandsaufnahmen, zerstörungsfreien Messungen, Probenentnahmen, Laborprüfungen in unserem akkreditierten Labor sowie Auswertung, Berichterstattung und Kundenkontakte. Für unsere Arbeiten in der Romandie sind Französischkenntnisse erwünscht.

Für unseren Bereich

#### Geotechnik

suchen wir einen

#### dipl. Bauingenieur

mit Praxis oder vertiefter Ausbildung in Bodenmechanik und Grundbau. Kenntnisse in Bodendynamik wären willkommen. Der Aufgabenbereich umfasst die Leitung von Baugrunduntersuchungen, Sondierungen, Laborprüfungen, Auswertung, Berechnungen und Abfassung von Gutachten, wofür u.a. Gewandtheit im schriftlichen Ausdruck erforderlich ist.

Beide Arbeitsplätze sind an unserem Hauptsitz in Zollikofen/Bern. Wir erwarten dafür gerne Ihre schriftliche Bewerbung. Für telefonische Auskünfte können Sie sich an Herrn U. Rieder wenden.

#### GEOTEST AG

Birkenstrasse 15, 3052 Zollikofen

Telefon 031/911 01 82

Filialen in Aetingen, Altdorf, Alpnach, Buochs, Chesaux-sur-Lausanne, Fribourg, Horw, Martigny, St. Gallen, Zürich

### KANTON LUZERN



Baudepartement

SIA 2101

Infolge Pensionierung suchen wir für das **Tiefbauamt** per sofort oder nach Vereinbarung einen/eine

#### Projektleiter/in, Fachrichtung Brücken-/ Strassenbau

##### Aufgabenbereich:

- Projektleitungen bei der N2-Sanierung Arsenal, Kriens-Kantonsgränze LU/NW

##### Anforderungen:

- Bauingenieur/in ETH oder HTL
- mehrere Jahre Erfahrung in Projektierung und Ausführung von Strassen-, Beton- und Belagsbauten
- Teamfähigkeit

##### Wir bieten:

- vielseitige, interessante und anspruchsvolle Tätigkeit
- Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten

Für nähere Auskünfte über diese Stelle steht Ihnen der Leiter der Abteilung Nationalstrassen, dipl. Ing. HTL Albert Sidler, Telefon 041/228 51 47, gerne zur Verfügung.

Richten Sie Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Referenzadressen unter Angabe der Inseraten-Kennnummer SIA 2101 an das

Personalamt  
des Kantons Luzern

Hirschengraben 36  
6002 Luzern

## Stellen Sie sich vor, Sie haben ein gutes

Wenn's um Inserate geht, ist professionelle Unterstützung angezeigt.

## Produkt - und keiner weiss davon.

Die IVA - Ihre engagierte Anzeigen-Verkaufsspezialistin seit 50 Jahren.



IVA AG für internationale Werbung,

Geschäftssitz: Mühlebachstrasse 43, 8032 Zürich, Tel. 01/251 24 50, Fax 251 27 41

Filialen: Pré-du-Marché 23, 1004 Lausanne, Tel. 021/647 72 72, Fax 647 02 80

Via Pico 28, 6906 Lugano-Cassarate, Tel. 091/52 66 84, Fax 52 45 65



## Stellenangebote



### Kantonale Verwaltung

In nachstehender Dienststelle ist folgende Stelle wieder zu besetzen

**Amt für Raumplanung, Chur**

Telefon 081/257 23 21, Herr E. Bundi

### EDV-Sachbearbeiter/in

**mit vertieften Kenntnissen in GIS (Arc Info) und Raumplanung**

**Aufgabenbereich:** Organisation, Erstellung und Bewirtschaftung der Raumplanungsdaten. Interne Beratung und fachliche Unterstützung der Mitarbeiter beim Einsatz von Informatikmitteln im Amt für Raumplanung. Koordination und Zusammenarbeit mit weiteren Amtsstellen und Behörden. Mitwirkung bei besonderen Planungs- und Grundlagenarbeiten.

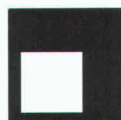
**Anforderungen:** Hochschulausbildung, vorzugsweise mit Nachdiplomstudium und/oder praktischer Erfahrung in der Raumplanung. Vertiefte Informatikkenntnisse (EDV und GIS) erforderlich. Praxis in Projektmanagement und Teamarbeit. Italienischkenntnisse erwünscht.

**Dienstantritt:** nach Vereinbarung.

Wir bieten fortschrittliche Anstellungsbedingungen.

Auskünfte über den Aufgabenbereich erteilt die obenstehende Dienststelle.

Ihre Bewerbung richten Sie bitte mit den üblichen Unterlagen **an das Personal- und Organisationsamt des Kantons Graubünden, Steinbruchstrasse 18/20, 7001 Chur.**



### GRUNER AG

**Ingenieure und Planer**

Gellertstr. 55, 4020 Basel, Tel. 061-317 61 61

#### Ein Unternehmen der GRUNER-Gruppe

Im Hoch- und Tiefbau planen und realisieren wir heute und in der Zukunft bedeutende Bauwerke im In- und Ausland. Für die zu lösenden interdisziplinären Infrastrukturaufgaben ist die Stelle eines

### Projektleiters

#### Tief- und Spezialtiefbau

zu vergeben. Wir erwarten fundiertes überdurchschnittliches Fachwissen im Spezialtiefbau, Grund- und Felsbau sowie Interesse bei Tunnelbauprojekten mitzuwirken. Sie sind in dieser Funktion Anlaufstelle und Berater für die Kollegen in der Gruppe, übernehmen aber auch gerne Verantwortung als Projektleiter oder Sachbearbeiter. Hierzu suchen wir Kontakt zu einem

## DIPL. BAUINGENIEUR ETH

mit Erfahrung in der Projektierung von anspruchsvollen Tiefbauten und in der Anwendung der einschlägigen EDV inkl. CAD. Speziellen Wert legen wir auf teamorientierte Arbeitsweise, zielgerichtetes, qualitativ hochstehendes (ISO 9001) und kundenorientiertes Verhalten sowie grosse Einsatzbereitschaft.

Wenn Sie anspruchsvolle Projekte und konkrete Entwicklungsmöglichkeiten ansprechen, bitten wir Sie bei unserem Herrn P. Rügsegger (Direktwahl 061 317 62 90) weitere Informationen einzuholen oder uns Ihre Bewerbungsunterlagen zuzustellen.

## Stellengesuche

### Dipl. Bauingenieur HTL (34)

mit zehnjähriger Berufserfahrung im Tief-, Wasser- und Hochbau (Statik, Devisierung, Bauleitung) sucht vielseitige, verantwortungsvolle Stelle im Raum Kanton Zürich/Umgebung oder Ausland.

E. Rupp, Telefon G 01/433 13 53 oder P 01/836 72 44

### Dipl. Bauing. ETH/SIA

52 Jahre jung und dynamisch geblieben, mit langjähriger Erfahrung in den Bereichen Baumanagement, Projektleitung und Generalunternehmung sowie Renovierungen und Sanierungen, sucht neue Herausforderung in der Ausführung von Hoch- evtl. auch Tiefbauten, Sprachen D/E/F. Raum flexibel, evtl. auch Ausland.

Angebote unter Chiffre SIA 45973 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

### Dipl. Bauingenieur HTL (28)

mit Erfahrung in den Bereichen konstruktiver Hochbau, Strassen- und Stahlbau sowie 3jähriger Zeichnerstätigkeit (CAD) sucht eine verantwortungsvolle, neue Herausforderung.

Bevorzugte Arbeitsregionen: St. Gallen, Bodensee, St. Galler Rheintal.

Offerten unter Chiffre SIA 45334 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

## Diverses

Mittelgrosses, erfahrenes Architekturbüro, dipl. Arch. ETH, SIA, SWB mit Wettbewerbserfolgen im Raum Zentralschweiz übernimmt

### Entwurfs- und Planungsarbeiten in freier Mitarbeit.

Kontaktnahme unter Chiffre SIA 39114 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.

### Zu verkaufen

HP 9000 Modell 425 t, CRX, HP-UX, MC 68040 Prozessor, 16 MB RAM, 19"-Farbschirm, Diskettenlaufwerk 3½", inkl. Streamer. Total 2 Anlagen (ohne Software) Fr. 1000.-.

Telefon 081/650 32 32



**Bau-Departement des Kantons Solothurn**  
*Instandsetzung Aarebrücke in Solothurn*  
(Rötibrücke)

### Präqualifikation für Ingenieurleistungen

**Gegenstand des Auftrages:** Untersuchung von verschiedenen Varianten, Verkehrskonzept, Variantenentscheid

**Vergabeverfahren:** selektives Verfahren

**Sprache des Antrages:** Deutsch

**Voraussichtlicher Zeitpunkt der Bearbeitung:** August 1997 bis Mai 1998

**Bezug der Präqualifikationsunterlagen:** ab Montag, 17. Februar 1997, mit einem adressierten und frankierten Couvert C4, beim Amt für Verkehr und Tiefbau, Rötihof, Werkhofstrasse 65, 4509 Solothurn

**Einladung zur Einreichung des Angebotes:** voraussichtlich anfangs Juni 1997

**Nachweis der Eignung:** Erfahrung bei vergleichbaren Objekten. Fachliche Qualifikation, ausreichende Erfahrung und Verfügbarkeit des Personals, Referenzen

**Eingabe der Bewerbungen bis:** Freitag, 14. März 1997 (Poststempel A-Post)

**Eingabeort:** Bau-Departement des Kantons Solothurn, Rötihof, Werkhofstrasse 65, 4509 Solothurn, mit der Aufschrift «Präqualifikation Rötibrücke Solothurn»

**Ausschreibungsgrundlage:** Verfahren nicht nach GATT/WTO-Übereinkommen

**Bau-Departement des Kantons Solothurn**  
*Instandsetzung Aarebrücke in Olten*  
(Bahnhofbrücke)

### Präqualifikation für Ingenieurleistungen

**Gegenstand des Auftrages:** Instandsetzungsprojekt, Verkehrskonzept

**Vergabeverfahren:** selektives Verfahren

**Sprache des Antrages:** Deutsch

**Voraussichtlicher Zeitpunkt der Bearbeitung:** August 1997 bis Mai 1998

**Bezug der Präqualifikationsunterlagen:** ab Montag, 17. Februar 1997, mit einem adressierten und frankierten Couvert C4, beim Amt für Verkehr und Tiefbau, Rötihof, Werkhofstrasse 65, 4509 Solothurn

**Einladung zur Einreichung des Angebotes:** voraussichtlich anfangs Juni 1997

**Nachweis der Eignung:** Erfahrung bei vergleichbaren Objekten. Fachliche Qualifikation, ausreichende Erfahrung und Verfügbarkeit des Personals, Referenzen

**Eingabe der Bewerbungen bis:** Freitag, 14. März 1997 (Poststempel A-Post)

**Eingabeort:** Bau-Departement des Kantons Solothurn, Rötihof, Werkhofstrasse 65, 4509 Solothurn, mit der Aufschrift «Präqualifikation Bahnhofbrücke Olten»

**Ausschreibungsgrundlage:** Verfahren nicht nach GATT/WTO-Übereinkommen

### Stadt Grenchen

*Baudirektion*

### Neugestaltung Zentrum Grenchen

#### Präqualifikationsverfahren

##### Aufgabe:

Die Stadt Grenchen, vertreten durch die Baudirektion, veranstaltet ein öffentliches Präqualifikationsverfahren mit dem Ziel, 4 bis 5 Planungsteams für den Studienauftrag zur Erarbeitung eines Gesamtkonzeptes für den Marktplatz und den Zentrumsbereich der Stadt Grenchen zu ermitteln. Mit dem Auftrag werden Lösungen erwartet, die dem Zentrum ein neues, städtebaulich attraktives Erscheinungsbild verleihen und den Marktplatz als zentralen, öffentlichen Platz mit vielfältigen Nutzungen und Funktionen aufwerten.

##### Auswahlverfahren:

Die Teilnahme ist offen für qualifizierte Fachpersonen oder Teams, die sich über die erforderlichen Fachkenntnisse und Erfahrungen in der Bearbeitung von komplexen Aufgabenstellungen im Aussenraum im städtischen Kontext ausweisen können. Es wird die Bildung von interdisziplinären Teams empfohlen, zusammengesetzt aus den Bereichen Architektur, Landschaftsarchitektur, bildende Kunst etc.

##### Anmeldung:

Die Unterlagen zum Präqualifikationsverfahren können schriftlich (per Post oder über Fax Nr. 032 654 67 69) bei der Baudirektion, Dammstrasse 14, 2540 Grenchen, angefordert werden.

##### Termine:

Bezug Unterlagen Präqualifikation	ab 14.2.1997
Abgabe Bewerbungsunterlagen	14.3.1997
Auftrag, Start Studienauftrag	April 1997
Abgabe der Projekte	Ende Juli 1997

**Baudirektion Grenchen**

### Betriebsnachfolge

Bauingenieurbüro SIA in der Stadt Biel möchte im Jahre 1997 die Nachfolge regeln. Mittelfristige Arbeitsreserven sind vorhanden. Auf Wunsch weitere Beteiligung mit Akquisition durch heutige Teilhaber.

#### Mögliche Lösungen:

- Übernahme durch erfahrenen Fachmann
- Weiterführung als Filialbetrieb
- Betriebszusammenlegung

Kontaktnahme unter Chiffre C 296-735 362, an ofa Orell Füssli Werbe AG, Postfach, 2501 Biel/Bienne

Schweizer **HBZ-** und **dipl. Bauleiter-Team** kann dank Sitz im nahen Ausland folgende Arbeiten für Sie lohnend erstellen:

### Vorprojekte – Baueingaben – Baupläne – Devisierungen.

Pauschalangebote. WIR-Anteil möglich. Unterlagen werden von uns geholt und gebracht.

Chiffre SIA 45959 an IVA AG, Postfach, 8032 Zürich.



**Darauf können Sie bauen:  
Mit dem «Schweizer  
Ingenieur und Architekt»  
erreichen Sie die**

# **Top- Entscheider der Baubranche**



**Wenn Sie denen,  
die im Baugewerbe  
das Sagen haben, etwas zu  
sagen haben, sollten Sie den  
«Schweizer Ingenieur und Archi-  
tekt» fest einplanen.**

«Schweizer Ingenieur und Architekt» und «Ingénieurs et architectes suisses» sind die offiziellen Fachzeitschriften des Schweizerischen Ingenieur- und Architektenvereins SIA, der Gesellschaft ehemaliger Studierender der ETH (GEP) und des Schweizerischen Verbandes Beratender Ingenieure (ASIC)

Die Schweizer Hochschul-Ingenieure und -Architekten zählen zu den Top-Entscheidern in der Bauwirtschaft, in den Planungsbüros, -ämtern und in der Industrie.

Mit «Schweizer Ingenieur und Architekt» in der deutschen und «Ingénieurs et architectes suisses» in der Westschweiz sprechen Sie diese Elite lückenlos an.

46 deutsche und 24 französische Ausgaben sowie ein vielfältiger Themenplan erlauben eine gezielte Platzierung Ihrer Anzeige im optimalen Umfeld.

Wir beraten Sie gerne

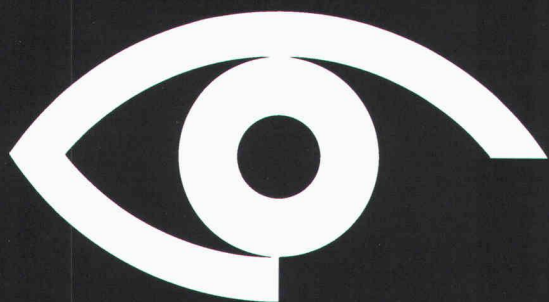
**Iva**

IVA AG für internationale Werbung

Mühlebachstrasse 43, 8032 **Zürich**, Telefon 01/251 24 50, Fax 01/251 27 41  
Pré-du-Marché 23, 1004 **Lausanne**, Telefon 021/647 72 72, Fax 021/647 02 80  
Via Pico 28, 6909 **Lugano-Cassarate**, Telefon 091/972 87 34, Fax 091/972 45 65



# Der Blick in die Zukunft mit dem integralen Bauinformati- ons- system



## BAUDOC BIBLIOTHEK

Die Baudoc-Bibliothek besteht aus 45 Ordnern mit zweisprachigen Publikationen deutsch/französisch (Produkteinformationen, Planungsgrundlagen).

Als Ergänzung zur Baudoc-Bibliothek

## BAUDOC DISC

Die Baudoc-Disc (CD-ROM) beinhaltet das Informationsangebot des gesamtschweizerischen Baumarktes sowie Konstruktions- und Planungsgrundlagen.



## SCHWEIZER BAU DOKUMENTATION

4223 Blauen, Telefon 061 761 41 41  
Auskunftsdienst: Tel. 157 50 63 (Fr. 2.13/Min.)  
<http://www.baudoc.ch/baudoc>

# Wer macht was?

## Abdichtungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtechnik, Schmiten 206, 7214 Grösch-Seewis, Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43  
Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau, RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40, Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81  
Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/871 02 10

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik, Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf, Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

RENECO AG, Wiesackerstrasse 89, 8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55  
Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9, 8048 Zürich, Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cadenazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin, Muttenz, Steg, St. Gallen

## Akkreditiertes Prüflabor

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Altlasten

BMG ENGINEERING AG, Ifangstrasse 11, 8952 Schlieren  
Telefon 01/732 92 92, Telefax 01/730 66 22

CSD COLOMBI SCHMUTZ DORTHE AG, 3007 Bern, Tel. 031/382 30 10  
5000 Aarau, Tel. 062/834 44 00  
4410 Liestal, Tel. 061/921 24 28  
6010 Kriens, Tel. 041/310 16 07  
2900 Porrentruy, Tel. 032/466 58 58  
8158 Regensberg, Tel. 01/854 04 24

CSD INGÉNIEURS CONSEILS SA, 1052 Le Monts-Lausanne, 021/647 12 41  
1763 Granges-Paccot, Tel. 026/466 86 86  
1950 Sion, Tel. 027/322 60 76  
1201 Genève, Tel. 022/340 04 04

CSD TRE LAGHI SA, 6901 Lugano, Tel. 091/921 07 26

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Altlasten/XRD-Mineralanalysen

Dr. U.P. Büchi und E.R. Müller AG  
Beratende Geologen SIA/ASIC  
8105 Regensdorf, Tel. 01/870 01 50

## Analytisches Labor

IMP Bauteat AG (s. Sekundärbaustoffe)

## Architekturmodelle

IRION Modellbau+Präz. Kreissäge, 8400 Winterthur, Sulzer-Areal  
Telefon 052/212 66 13  
Telefax 052/233 31 67

SCHALK MODELLBAU AG, 8050 Zürich, Tel. 01/302 64 11  
5512 Wohlenschwil, Tel. 056/491 37 37

SCHNÜRIGER Modellbau, 8953 Dietikon, Überlandstrasse 16  
Telefon 01/740 27 57

SÜESS MODELLBAU, Atelier in Zürich  
Telefon / Telefax 01/302 21 23  
oder Telefon 01/830 06 40

WASSMANN AG, MODELL- + PROTOTYPEN, 5102 Rapperswil, Tel. 062/897 37 77  
5200 Brugg, Tel. 056/442 64 22  
6430 Schwyz, Tel. 041 810 00 45

MODELLBAU ZABOROWSKY, Inhaber D. Raffainer, Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 01/252 22 16

## Architektur-Visualisierung

architron-Zürich  
Tel. 01/341 56 63, E-Mail: [architron@access.ch](mailto:architron@access.ch)  
Internet: [www.access.ch/whoiswho/architron](http://www.access.ch/whoiswho/architron)

- Innen- und Aussenansichten von Gebäuden mit oder ohne Integration der Umgebung.
- Fassaden-, Farb- und Materialstudien
- 3D Animation & Designunterstützung

BUSINESS IMAGES AG  
[www.businessimages.ch](http://www.businessimages.ch)  
Holderbachweg 59, 8046 Zürich  
Tel. 01/371 54 71, Fax: 01/371 72 29

ETTUN & GRANDO GmbH, 8127 Forch  
Tel. 01/982 22 00, Fax 01/982 22 23

FELLMANN R., Olten, dipl. Architekt HTL, Tel. 062/296 11 44  
Architektur-Visualisierung-Animation

MATHYS – AGV, Technopark Zürich  
Tel. 01/445 17 55, Fax 01/445 17 56  
Visualisierung – Simulation – Animation

## Asbestentfernung Altlastensanierung

RAG REICHENBERGER AG, 6038 Gisikon  
Reuss-Strasse 9, Tel. 041/455 0 111

## Aussichtssimulation in Planungsphase

mit 21 m Mastfotografiesystem und nach Plan  
FOTODATA, Bluemattstrasse 137c, 6370 Stans  
Telefon 041/612 06 71  
Telefax 041/612 06 75

## Bauberatung, Bautenerhaltung, Qualitätssicherung

CONCRETAG  
Unabhängige Ingenieure und Architekten  
Schaffhauserstrasse 473, 8052 Zürich,  
Tel. 01/302 11 33, Fax 01/302 12 50

## Baugrunduntersuchungen

CSD AG (siehe Altlasten)

GEOSOL AG, Bern+Naters VS  
Tel. 031/311 62 16, Fax 031/312 25 39  
Tel. 027/924 59 49, Fax 027/924 48 87

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

K + S KIEFER + STUDDER AG  
Geotechniker SIA/ASIC, 4153 Reinach BL,  
Telefon 061/711 94 76,  
Telefax 061/711 96 34

## Bauleitung

GIGER & CANONICA, Bauleitungen  
Büro Zürich: Wehntalerstrasse 41b  
8046 Zürich, Tel. 01/371 22 22  
Büro Sulgen: Schulstrasse 11/  
Postfach 108, 8583 Sulgen  
Telefon 071/642 32 85

## Bauliche Erneuerung Materialtechnologie Bauwerkssicherheit

KWH Bautechnologien AG  
Ingenieure für Bauwerksinstandsetzung  
Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

WOLFSEHER UND PARTNER AG  
Beratende Bauingenieure und Materialtechnologen Technologie-Zentrum  
Vebereistr. 68, 8134 Adliswil  
Telefon 01/709 15 15,  
Telefax 01/709 15 50 Büros Zürich, Bern,  
Basel, Baar

## Bauphysik + Akustik

MBJ Bauphysik + Akustik AG  
3422 Kirchberg  
Telefon 034/445 99 11

## Bauthermographie/n<sub>50</sub>- und Luftdichtigkeitsmessungen

Bestandesaufnahmen, Kontrollen, Ortung von Luftleckstellen, GLOMET AG, Horgen  
Telefon 01/725 75 76,  
Telefax 01/725 75 14



# Wer macht was?

## Bautrocknung/Winterbau- heizung

ROTH-KIPPE AG, 8055 Zürich  
Gutstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

## Baustoffprüflabor

VERSUCHSSTOLLEN HAGERBACH AG,  
7320 Sargans  
Telefon 081/725 31 71  
Telefax 081/725 31 70

## Bestandesaufnahmen

Architektur-Photogrammetrie  
SCHENKEL VERMESSUNGEN AG,  
Lindenbachstrasse 9,  
8006 Zürich,  
Telefon 01/361 07 00  
Telefax 01/361 56 48

## Bestandesaufnahmen/ Gebäudevermessung

Aufnahmen mit Laser und direktem  
CAD-Ausdruck  
MAZZETTA & MENEGON PARTNER AG  
Dipl. Bauingenieur HTL und  
Dipl. Architekt HTL, 7000 Chur,  
Telefon 081/285 14 16,  
Telefax 081/285 16 84

## Betonfarben

PROTAG PROTECTING AG  
Chem. Technische Produkte  
Güstrasse 15a, 8700 Küsnacht ZH  
Telefon 01/910 56 70,  
Telefax 01/910 37 06

## Betonlabor

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)  
IMP Bautech AG, Inst. für Mat.-Prüfung  
Mittelgässstrasse 205,  
4617 Gunzgen SO  
Telefon 062/216 50 46,  
Telefax 062/216 19 31

## Betonbohren/Betonfräsen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

## Beton- und Naturstein- Untersuchungen

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Betonstahlfasern

STAWO AG  
Wildeggerstrasse 1, 5702 Niederlenz  
Telefon/Fax 062/891 27 53

## Betonsanierungen

AG Heinr. HATT-HALLER,  
AG Conrad Zschokke, 8055 Zürich,  
Telefon 01/456 21 11,  
Telefax 01/456 22 97

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89  
8105 Regensdorf,  
Telefon 01/842 33 55  
Telefax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Telefon 01/436 40 40,  
Telefax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Muttensz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372,  
8050 Zürich  
Telefon 01/316 11 11

WIPF AG, Bauunternehmung,  
Eggstrasse 12, 5630 Muri AG  
Telefon 056/664 11 72

## Brandabschottungen

RAG REICHENBERGER AG,  
6038 Gisikon, Reuss-Strasse 9,  
Telefon 041/455 0 111

## Brandschutzdämmungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Im Hölzli 26  
Telefon 052/235 21 21  
Telefax 052/235 68 14

## Bühnenbau/Theatertechnik

Projektiert, Ausführung und Service von  
kompletten Bühneneinrichtungen.  
EBERHARD BÜHNEN AG,  
Postfach 112, 8872 Weesen  
Telefon 055/616 70 00  
Telefax 055/616 70 01

## Bau-Informatik für Ingenieure + Architekten

Grösstes professionelles Softwareangebot  
• Statik • Grundbau • Devisierung • CAD,  
Caddy für Hoch- und Tiefbau,  
europaweit über 45 000 Installationen.  
INGWARE GmbH, Bau-Informatik,  
Seestrasse 78, 8703 Erlenbach,  
Telefon 01/910 34 34,  
Telefax 01/910 34 35

## MesserliCAD/CAE WinMesserli-Bauad MesserliEKP Messerli FIBU/LOHN

Branchenspezifische Software für Architek-  
tur und Haustechnik. Integrales CAD/CAE.  
Bauadministration, Devisierung und Ele-  
mentkostenplanung unter MS-Windows mit  
Verknüpfung zum MesserliCAD. Ihr EDV-  
Partner im Bauwesen mit über 5000 Instal-  
lationen IN DER SCHWEIZ

ROLAND MESSERLI AG INFORMATIK,  
8957 Spreitenbach, Tel. 056 402 12 55,  
Fax 056 402 14 55  
Regionale Filialen:  
Luzern Tel. 041 349 10 60  
Basel Tel. 061 921 35 90  
Bern Tel. 031 372 19 14

## CAD ArchiCAD/Bauadmini- stration MAC+BAU auf Apple Macintosh/Windows

ArchiCAD/MAC+BAU für integrale Bau-  
planung. Umfassendes Kursangebot für  
ArchiCAD und MAC+BAU. Gerne beraten  
wir Sie unverbindlich. IDC AG, L. Desse-  
rich, Langensandstrasse 74, 6005 Luzern,  
Tel. 041/368 20 70, Fax 041/368 20 79

## CAD ALLPLAN/ALLPLOT, CADFM ALLFA, CAD CADICS, Statik CUBUS, Bauadministration, WinBau Büroorganisation BüroOrg

Branchenspezifische Gesamtlösungen für  
Architekten, Raumplaner, Bauingenieure,  
Strassenbauer und Gebäudeverwalter.

FIDES Informatik  
8004 Zürich,  
Tel. 01/298 66 31, Fax 01/298 68 88  
2501 Biel/Bienne, Tel. 032/323 77 11,  
Fax 032/322 93 16

## CAD ArchiCAD Mac/Windows

Generalvertrieb CH für ArchiCAD  
Mac + Windows, topCAD (Mac),  
metricCAD (Windows): Ing.- & Planungs-  
büro BOGATZKI AG,  
Bahnstrasse 102, 8105 Regensdorf/ZH,  
Telefon 01/870 05 01,  
Telefax 01/870 06 43

## CAD AutoCAD/\*MGB\* -Baucad

Gesamtlösungen für Bauingenieure und  
Architekten. Unverbindliche Vorführungen.  
MGB Data AG, Rüti, Tel. 055/260 10 11  
MGB Data AG, Chur, Tel. 081/250 13 11

## CAD und Bauadministration für das Bauwesen

Vom einfachen Devisierungsmodul bis zur  
Elementmethode mit Verbindung zum CAD  
HEINIGER & PARTNER AG,  
8620 Wetzikon, Hofstrasse 96A,  
Telefon 01/932 11 31

## CAD für Ingenieure mit STRATIS UND RIBTEC

WIESER BAUINFORMATIK AG  
Rorschacherstr. 21, 9000 St.Gallen  
Tel. 071/245 84 54, Fax 071/245 01 03  
Branchenspezifische Lösungen für Hoch-  
und Tiefbau

## CAD PARAGON

• Professionelle CAD-Software für Architek-  
ten auf der Basis des weltbekannten CAD  
ME10/30 von HP • bedienerfreundlich •  
• lauffähig auf Workstation (HP-UX) oder PC  
– (Windows 95 + NT) • Ihr CAD-Werk-  
zeug für die individuelle Projekt- und Werk-  
planung • unverbindliche Vorführung

PARAGON ARCHITEKTUR + CAD GmbH,  
Hädelstrasse 14, 8173 Neerach,  
Tel. 01/859 14 14, Fax 01/859 14 15

## CAD Planungsbüro

Planungsbüro für Architektur und Bauwesen  
CADplan Schildknecht,  
Thunstrasse 152, 3074 Bern,  
Telefon 031/954 01 01

## CAD POINT LINE

Das bewährte Schweizer 2D/3D-CAD für  
Architekten. Neu unter Windows 95+NT.  
Einfach und preiswert. POINT LINE Vertriebs  
und Finanz AG, 5405 Baden-Dättwil.  
Tel. 056/484 80 40, Fax 056/484 80 45

## CAD Speedikon

Das umfassende CAD-System für die Bau-  
branche. Gesamtlösungen im Bereich: Ar-  
chitektur, Ingenieurwesen, Facility Manage-  
ment und Haustechnik. Neu auch auf  
PC unter Windows NT und der bediener-  
freundlichen Oberfläche von AutoCAD  
oder Microstation.

WALDER & TRÜEB ENGINEERING AG,  
Tannackerstrasse 2, 3073 Gümligen,  
Tel. 031/951 21 24, Fax 031/951 81 06

## CAD STAR

Professionelle 3D/2D-CAD-Software für:  
ARCHITEKTUR • KARTOGRAPHIE GIS •  
FACILITY MANAGEMENT  
AIA, Atelier für Informatik + Architektur,  
Technopark, 8005 Zürich,  
Tel. 01/445 2000, Fax 445 2009

## V+Z CAD vom Architekten

VIFIAN + ZUBERBÜHLER AG, Architektur-  
büro, 8904 Aesch, Tel. 01/737 38 11,  
Marktleader mit AutoCAD • Einfach erlern-  
bar • Stark im Entwurf • Effizient für Pro-  
jekt/Werkpläne und Ausmass • Unverbind-  
liche Vorführung

## cadwork

CAD für Bauingenieure und Architekten  
cadwork informatik AG, 4051 Basel,  
Tel. 061/271 92 80, Fax 061/271 45 80

## Cheminée-Einsätze/ Cheminée-Öfen

RÜEGG CHEMINÉE AG  
Schwänzenmos 4, 8126 Zumikon,  
Tel. 01/919 82 82, Fax 01/919 82 90

## Devisierung

GIGER & CANONICA, Bauleitungen  
Büro Zürich: Wehntalerstrasse 41b  
8046 Zürich, Tel. 01/372 16 14  
Büro Sulgen: Schulstr. 11/Postfach 108  
8583 Sulgen, Tel. 071/642 32 85

## EDV für Bauingenieure

CAESAR-CAD für den Betonbau. RONY  
DAHINDEN Ingenieur & Software AG,  
8370 Sirnach, Tel. 071/969 49 49

## Entfeuchtung/Entfeuchter

ROTH-KIPPE AG, 8055 Zürich  
Gutstrasse 12, Tel. 01/461 11 55

## Erschütterungen/Lärm/ Dynamik/Messungen

CSD AG (siehe Alltasten)

GEOTEST AG (s. Geologie – Geotechnik –  
Geophysik)

## Erschütterungen/Messungen

EXPLOSIV CONSULT AG  
8492 Wila, Tel. 052/385 17 78,  
Fax 052/385 20 55

K+S KIEFER + STUDER AG  
Geotechniker SIA/ASIC, 4153 Reinach BL,  
Telefon 061/711 94 76,  
Telefax 061/711 96 34

## Fassadenplanung

Metallbau-Planung J.F. MEYER AG  
6006 Luzern, Würzenbachstr. 17  
Tel. 041/370 20 88, Fax 041/370 76 69

## Frischbetonkontrollen

IMP Bautech AG (s. Betonlabor)

## Geologie – Geotechnik – Geophysik

CSD AG (siehe Alltasten)

GEOTEST AG, 3052 Zollikofen BE,  
Tel. 031/911 01 82,  
4587 Aetingen SO, 6374 Buochs NW,  
1033 Cheseaux s.L. VD, 1700 Fribourg,  
6048 Horw LU, 1920 Martigny VS,  
9008 St. Gallen, 8008 Zürich

## Injektionen

ALPIN BAUTECH AG,  
RASCOR-Systemtechnik, Schmitten 206,  
7214 Grösch-Seewis,  
Telefon 081/325 23 33,  
Telefax 081/325 33 43  
Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau,  
RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40,  
Telefon 041/855 34 10,  
Telefax 041/855 48 81  
Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/871 02 10

AG Heinr. HATT-HALLER,  
AG Conrad Zschokke, 8055 Zürich,  
Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik,  
Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf,  
Telefon 061/811 47 00,  
Telefax 061/811 49 24

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89  
8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55  
Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Telefon 01/436 40 40,  
Telefax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Muttensz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

## Isolierungen

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Im Hölzli 26  
Telefon 052/235 21 21,  
Telefax 052/235 68 14

## Kanal- und Leitungs- sanierung

AG Heinr. HATT-HALLER,  
8055 Zürich, Tel. 01/456 21 11  
Fax 01/456 21 12

## Klebebewehrungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtech-  
nik, Schmitten 206, 7214 Grösch-Seewis,  
Tel. 081/325 23 33, Fax 081/325 33 43  
Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau,  
RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40,  
Tel. 041/855 34 10, Fax 041/855 48 81  
Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/871 02 10

AG Heinr. HATT-HALLER,  
AG Conrad Zschokke, 8055 Zürich,  
Tel. 01/456 21 11, Fax 01/456 22 97

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik,  
Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf,  
Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24



# Wer macht was?

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89  
8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55  
Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Caden-  
nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Muttlenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

STAHLTON AG  
Riesbachstr. 57, 8034 Zürich,  
Tel. 01/384 89 70, Fax 01/422 11 16

## Kranbau und Fördertechnik

Marti-Technologie AG, Dytan-Kranbau,  
6048 Horw, Tel. 041/209 61 61,  
Fax 041/209 61 62

## Lärmbekämpfung und Akustik

CSD AG (siehe Altlasten)

INGENIEURBÜRO  
MEYER & SCHALTEGGER AG  
9000 St.Gallen, Singenbergstrasse 18,  
Telefon 071/223 78 08,  
Telefax 071/223 39 42

STAUFFER ENGINEERING AG,  
8913 Ottenbach, Tel. 01/761 61 61

## Lärmschutz

HBT-ISOL AG, Zentralstrasse 64,  
5610 Wohlen  
Telefon 056/622 01 55,  
Telefax 056/621 18 18

SCHNEIDER DÄMMTECHNIK AG  
8401 Winterthur, Tel. 052/235 21 21  
Lärmbekämpfung und Akustik, Beratung,  
Projektiertung, Schallschutzanlagen,  
Messungen

SIEGFRIED KELLER AG, Lärmschutz,  
Industriestrasse 45, 8304 Wallisellen  
Telefon 01/839 65 50,  
Telefax 01/839 65 80

## Lärm- und Schwingungs- experten

SULZER INNOCOTEC AG, Fachgruppen  
Akustik und Schwingungen,  
Postfach 414, 8401 Winterthur,  
Telefon 052/262 82 78,  
Telefon 052/262 42 14,  
Telefax 052/262 00 85

## Malerarbeiten

In der ganzen deutschen Schweiz:  
BUHMANN MALEREI AG  
8604 Volketswil, Tel. 01/945 19 11

## Materialprüfung

IMP Bauteil AG (s. Strassenbaulabor)

p+f Sursee Prüf- und Forschungsinstitut,  
Dach- und Wandprodukte, Mauerwerk,  
Mörtel, Postfach, 6210 Sursee  
Telefon 041/925 70 10,  
Telefax 041/921 21 72

## Mauerentfeuchtungen

ALPIN BAUTECH AG, RASCOR-Systemtech-  
nik, Schmitzen 206, 7214 Grösch-Seewis,  
Telefon 081/325 23 33,  
Telefax 081/325 33 43  
Filiale Balgach: Tel. 071/722 52 76

ANDEREGG AG, 9008 St. Gallen  
Tel. 071/244 25 01  
Orig. Elektrosmose/Injektionen

BUERGI TIEFBAU AG, 6410 Goldau,  
RASCOR-Systemtechnik, Postfach 40,  
Telefon 041/855 34 10,  
Telefax 041/855 48 81  
Filiale 6454 Flüelen: Tel. 041/871 02 10

KRATTIGER AG, RASCOR-Systemtechnik,  
Berstelstrasse 4, 4422 Arisdorf,  
Tel. 061/811 47 00, Fax 061/811 49 24

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89  
8105 Regensdorf, Tel. 01/842 33 55  
Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Telefon 01/436 40 40,  
Telefax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Muttlenz, Steg, St.Gallen

## Metall-Normtüren

BRANDER AG, 8162 Steinmaur  
Telefon 01/853 06 22,  
Telefax 01/853 06 75

## Mineralfarben

KEIMFARBEN AG, 9435 Heerbrugg  
Produktion, Vertrieb, Beratung,  
Telefon 071/722 40 25,  
Telefax 071/722 45 85

## Natursteine

J. & A. Kuster AG, 8807 Freienbach,  
Telefon 01/784 25 25,  
Telefax 01/785 04 52

## Ökobilanzen und Umwelt- audit

CSD AG (siehe Altlasten)

## Ökologische Beratungen Recycling-Verfahren Entsorgungskonzepte

CSD AG (siehe Altlasten)

## Pfahlprüfungen

BSA INGENIEURS CONSEILS  
1527 Villeneuve/FR,  
Telefon 037/64 15 21  
Integrität, Dynamik bis 10000 kN,  
Schwingungen

DE CERENVILLE GEOTECHNIQUE SA  
1024 Ecublens,  
Telefon 021/691 24 91

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Photogrammetrie

BSA INGENIEURS CONSEILS  
1527 Villeneuve/FR,  
Telefon 037/64 15 21  
Fassaden, Archäologie, Hoch- und Tiefbau

## Potentialmessungen Qualitätssicherung

ANDREAS STEIGER & PARTNER AG,  
Beratende Bauingenieure SIA ASIC,  
Pilatusstrasse 30, 6003 Luzern,  
Telefon 041 227 51 01,  
Telefax 041 227 51 02

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

KWH Bautechnologen AG,  
Ingenieure für Bauwerksinstandsetzung,  
Technopark Zürich, Tel. 01 445 19 19

WOLFSEHER UND PARTNER AG  
Beratende Bauingenieure und Material-  
technologien, Technologie-Zentrum  
Weberei-Strasse 68, 8134 Adliswil  
Telefon 01/709 15 15,  
Telefax 01/709 15 50  
Büros Zürich, Bern, Basel, Baar

## Pumpen/Armaturen

KSB Zürich AG, 8031 Zürich  
Telefon 01/272 99 33  
Telefax 01/272 66 76

## Scanner-Dienstleistungen

Scannen, Vektorisieren, Plottservice  
Verkauf von RasterCAD GTX  
ASCAD, 3550 Langnau  
Telefon 034/402 56 57  
Telefax 034/402 59 48

## Schadstoffentfernung

Abbau von mit Giftstoffen belasteten  
Anlagen und Entseuchung von Gebäuden.  
RAG REICHENBERGER AG,  
6038 Gisikon  
Reuss-Strasse 9, Tel. 041/455 0 111

## Schallschutz- und Schwingungstechnik

ANGST + PFISTER, 8052 Zürich  
Thurgauerstr. 66, Tel. 01/306 61 11

HBT-ISOL AG, Zentralstrasse 64,  
5610 Wohlen  
Tel. 056/622 01 55, Fax 056/621 98 18

PRONOUVO AG, 8050 Zürich  
körperschall- und schwingungsdämmende  
Materialien, Hochbaulager  
Tel. 01/311 55 62, Fax 01/311 69 22

STAUFFER PRODUKTIONS AG,  
8913 Ottenbach, Tel. 01/761 61 00

## Schnee und Lawinen

Ingenieurbüro A. BURKARD, Beratungen,  
Sebastiansplatz 1, 3900 Brig  
Tel. 027/924 54 23, Fax 027/924 38 94

## Sekundärbaustoffe

IMP BAUTEST AG, Inst. für Mat.-Prüfung,  
Mittelgästr. 205, 4617 Gunzgen SO  
Tel. 062/216 50 46,  
Fax 062/216 19 31

## Solaranlagen

Schlüsselfertige netzgekoppelte Solar-  
anlagen Solarex-Solarmodule mit  
20-Jahresgarantie  
MUNTWYLER ENERGIE-TECHNIK AG  
Märtingasse 1, 3052 Zollikofen  
Tel. 031/911 50 63, Fax 031/911 51 27

## Sprengtechnik

EXPLOSIV CONSULT AG  
8492 Wila, Tel. 052/385 17 78,  
Fax 052/385 20 55

## Spritzbeton

LAICH SA, 6670 Avegno  
Spritzbeton, Gunit, Sandstrahlen  
Tel. 091/796 17 22, Fax 091/796 25 54

RENESCO AG, Wiesackerstrasse 89  
8105 Regensdorf,  
Tel. 01/842 33 55, Fax 01/840 36 08

SIKA AG, SikaBau, Geerenweg 9,  
8048 Zürich,  
Tel. 01/436 40 40, Fax 01/432 91 87  
Niederlassungen in Aarau, Bern, Cade-  
nazzo, Chur, Echandens, Luzern, Meyrin,  
Muttlenz, Steg, St.Gallen

SPALTENSTEIN HOCH + TIEFBAU AG  
Schaffhauserstrasse 372, 8050 Zürich  
Tel. 01/316 11 11

## Strassenbaulabor

EMPA Dübendorf  
Überlandstrasse 129, Abteilung 113,  
Strassenbau/Abdichtungen  
CH-8600 Dübendorf  
Tel. 01 823 55 11, Fax 01/821 62 44

IMP Bauteil AG, Inst. für Mat.-Prüfung  
Mittelgästr. 205, 4617 Gunzgen SO  
Tel. 062/216 50 46, Fax 062/216 19 31

## Strömungsberechnungen/ CFD

Luftströmungen in Räumen, Gebäuden und  
Umgebung für Energie, Komfort, Sicherheit  
AIR FLOW CONSULTING ALOIS SCHAELIN,  
Löwenstrasse 42, 8001 Zürich,  
Tel. 01/632 54 46, Fax 01/632 10 23

## Taucherarbeiten/Wasser- bauarbeiten

WILLY STÄUBLI ING. AG, 8045 Zürich  
Grubenstrasse 2, Tel. 01/462 12 33  
Sämtliche Spezialarbeiten im  
Über- und Unterwasserbereich

## Trennwände und Kabin- anlagen

CHRISTEN + PARTNER AG,  
Projektiertung, Design und Bau von  
mobilen Kabinen- und Trennsystemen in  
Glas, Metall und Holz. 4461 Boeckten,  
Telefon 061/981 55 81,  
Telefax 061/981 55 83

## Trennwände • Werkkabinen

Verstellbare Blätter-Wände  
schallschall-, feuerbeständig  
BLÄTLER AG, Holz- und Metallbau  
Industriestrasse 1, 8117 Fländlen  
Telefon 01/825 43 85

## Treppen

COLUMBUS-TREPPEN AG  
9245 Oberbüren,  
Telefon 071/955 96 00,  
Telefax 071/955 96 60  
Spindeltreppen aus Holz und Alu,  
Scheren- und Holzschiebetreppen

## Trocknung

siehe Entfeuchtung (Wasserschaden-  
Sanierung, Isolations-Trocknung)

## Umweltanalytik

BACHEMA AG,  
Analytische Laboratorien,  
Rütistrasse 22, 8952 Schlieren,  
Telefon 01/738 39 00,  
Telefax 01/738 39 90  
Wasser- und Bodenuntersuchungen

IMP BAUTEST AG (s. Sekundärbaustoffe)

## Umweltverträglichkeits- prüfung

CSD AG (siehe Altlasten)

GEOTEST AG  
(s. Geologie – Geotechnik – Geophysik)

## Unterquerungsarbeiten/ Microtunneling/Schlagvortrieb mit Stahl-, Beton-, Eternit- und Kunststoffrohren bis Ø 1200 mm/bis 150 m Länge

TRENCHAG AG, 8305 Dietlikon  
Telefon 01/833 22 05,  
Telefax 01/833 22 45

## Visualisierung

CSD AG (siehe Altlasten)

MATHYS – AGV, Technopark Zürich  
(siehe Architektur-Visualisierung)

## Vorfabrizierte Armierungen

Mit FIRISTA-Elementen armeren Sie  
wirtschaftlicher.  
FIRIPA-Anschlusskörbe  
(Spezial-Prospekt verlangen)

FISCHER REINACH AG, 5734 Reinach  
Telefon 062/771 15 55,  
Fax 062/771 60 12

## Wärmedämmelemente

ANDERHALDEN AG,  
Wilson-Wärmedämm-Fertigbauelemente,  
6056 Kägswil OW,  
Telefon 041/660 85 85

## Wärmepumpen

Stiebel Eltron AG, 4133 Pratteln  
Netzbodenstr. 23c,  
Telefon 061 816 93 33  
Fax 061 816 93 44

## Wäschetrockner

ROTH-KIPPE AG,  
8055 Zürich, Gutstrasse 12,  
Tel. 01/461 11 55